

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1111/2003 НА КОМИСИЯТА

от 26 юни 2003 година

за изменение на Регламент (ЕО) № 2375/2002 относно въвеждане и управление на тарифни квоти за мека пшеница с качество, различно от високо качество с произход от трети страни, и за дерогиране от Регламент (ЕИО) № 1766/92 на Съвета

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 1766/92 на Съвета от 30 юни 1992 г. относно общата организация на пазарите в зърнения сектор¹, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1104/2003², и по-специално, член 12, параграф 1 от него,

като взе предвид Решение 2003/253/ЕО на Съвета от 19 декември 2002 г. относно сключването на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Канада, съгласно член XXVIII от ГАТТ 1994, за изменение на отстъпките за някои зърнени продукти, предвидени в списъка CXL (ЕО), приложен към ГАТТ 1994³, и по-специално, член 2 от него,

като взе предвид Решение 2003/254/ЕО на Съвета от 19 декември 2002 г. относно сключването на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Съединените американски щати, с което се изменят отстъпките за някои зърнени продукти, предвидени в списък CXL (ЕО), приложен към ГАТТ от 1994⁴, и по-специално член 2 от него,

като има предвид, че:

(1) Регламент (ЕО) № 2375/2002 на Комисията⁵, изменен с Регламент (ЕО) № 531/2003⁶, въвежда тарифна квота за вноса на 2 981 600 тона мека пшеница с ниско и средно качество, с код по КН 1001 90 99. Тази квота съдържа 572 000 тона за вноса от Съединените американски щати и 38 000 тона за вноса от Канада.

(2) През първото и второто тримесечие на 2003 г. операторите отбелязват силен интерес към вноса по под-квота III - всички трети страни с изключение на Съединените американски щати и Канада, от което произтичат твърде много

¹ ОВ L 181, 1.7.1992 г., стр. 21.

² Виж стр. 1 на настоящия *Официален вестник*

³ ОВ L 95, 11.4.2003 г., стр. 36.

⁴ ОВ L 95, 11.4.2003 г., стр. 40.

⁵ ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 88.

⁶ ОВ L 79, 26.3.2003 г., стр. 3.

предложения. Също така съществуват проблеми в обмена на информация между Комисията и властите на някои държави-членки, които водят до неточности в действителните количества, поискани от Европейската общност като цяло и до проблеми при проверката на остатъците от цялата квота. Следователно е необходимо да се изяснят задълженията на държавите-членки в този контекст.

(3) Валидността на лицензиите за внос в момента се урежда от член 6, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1162/95 на Комисията⁷, последно изменен с Регламент (ЕО) № 498/2003⁸. Тъй като има неяснота относно срока на валидност на лицензиите за внос е необходимо да се включи изрична разпоредба в Регламент (ЕО) № 2375/2002, за да се гарантира, че срокът на валидност на лицензиите за внос по тази квота няма да е по-кратък от четиридесет и пет дни.

(4) Регламент (ЕО) № 2375/2002 беше приет първоначално за един преходен период, от 1 януари 2003 г. до 30 юни 2003г., докато се изчакваше изменението на Регламент (ЕО) № 1766/92. Тъй като разпоредбите на този регламент действаха задоволително през споменатия период е уместно да се прилагат за постоянно.

(5) Следователно следва да се измени съответно Регламент (ЕО) № 2375/2002.

(6) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Управителния комитет по зърнените храни,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕО) № 2375/2002 се изменя както следва:

1. Член 5 се изменя както следва:

а) в параграф 1, алинея 2 се заменя със следния текст:

“Всяко заявление за лицензия се отнася за количество, което не надхвърля количеството, налично от под-квотата за внос на съответния продукт за дадения период. Заявителят не може да представи повече от едно заявление за лицензия в съответната държава-членка”;

б) параграф 2 се заменя със следния текст:

“2. Най-късно до 18.00 ч. (Брюкселско време), в деня на подаване на заявленията за лицензии, компетентните органи изпращат по факс до Комисията нотификация съгласно образца в приложение II, както и общото количество от сбора на количествата, посочени в заявленията за лицензии за внос. Нотификации се

⁷ ОВ L 117, 24.5.1995 г., стр. 2.

⁸ ОВ L 74, 20.3.2003 г., стр. 15.

изпращат дори и да не е подадено нито едно заявление в дадена държава-членка. Тази информация се изпраща отделно от информацията за подадените заявления за внос на зърнени продукти.

Ако държавата-членка не изпрати нотификация за подадените заявления до Комисията в указания срок, Комисията приема, че нито едно искане не е било подадено в съответната държава-членка”.

2. Член 6 се заменя със следния текст:

“Член 6

Лицензиите за внос са валидни за срок от четиридесет и пет дни от деня на издаването им. Срокът на валидност на лицензията се изчислява от деня на нейното действително издаване, съгласно член 23, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1291/2000.”

3. Третият параграф на член 12 се заличава.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 26 юни 2003 година.

За Комисията:

Franz FISCHLER

Член на Комисията